

Firmendaten



	in T-EUR					
Auftragseingang	2000	2001	2002	2003	2004	2005
AM	6.401	6.086	6.035	4.757	13.135	5.263
FM	1.870	1.664	5.997	2.946	5.936	1.742
sonst.	3.033	2.595	5.141	2.163	1.889	2.678
gesamt	11.304	10.345	17.173	9.866	20.960	9.683
Umsatz	2000	2001	2002	2003	2004	2005
AM	884	5.724	7.996	2.757	7.592	6.569
FM	662	2.376	4.335	2.769	5.025	3.296
sonst.	2.179	1.975	5.521	2.888	1.379	2.073
gesamt	3.725	10.075	17.852	8.414	13.996	11.938
Auftragsvorlage	31.12.00	31.12.01	31.12.02	31.12.03	31.12.04	31.12.05
AM	5.517	5.881	3.920	5.920	11.463	10.157
FM	1.207	495	2.157	2.039	2.950	1.396
sonst.	855	1.473	1.093	663	1.173	1.778
gesamt	7.579	7.849	7.170	8.622	15.586	13.331

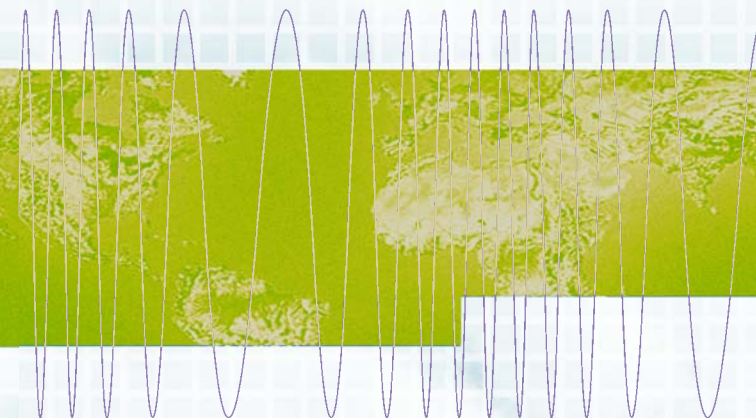
Aktiendaten

WKN:
633455
ISIN:
DE 0006334550
Symbol:
TFU.FSE
Aktien im Umlauf:
1'500'000
Börsenkapitalisierung:
Mio-EUR 8'4
(31.12.05)

Gesellschaftsdaten

Bilanzsumme:
Mio-EUR 13'4
Eigenkapital:
Mio-EUR 4'6
Eigenkapitalquote:
34%
Vorstand:
Jochen Huber
Aufsichtsrat:
Max Engler (Vorsitz)
Eckart G. Winterhoff
Klaus Breitkopf

Produkte



GESCHÄFTSJAHR 2005

- Mittelwellen- und Langwellen-rundfunksender aller Leistungsklassen
- Langwellennachrichtensender
- DRM Signalverarbeitung
- UKW Sender
- UKW Ballempfänger und Transposer
- Antennen
- Schlüsselfertige Anlagen



TRANSRADIO SenderSysteme Berlin AG
Mertensstraße 63
D-13587 Berlin (Spandau)
www.tsb-ag.de



Liebe Aktionäre und Geschäftspartner,

Das Jahr 2005 war für uns das Jahr des Namenswechsels von TELEFUNKEN zu TRANSRADIO. Nach langen Verhandlungen mit der Telefunken Licences konnte keine Einigung über die Bedingungen zur Nutzung des Namens und der Marke TELEFUNKEN für unsere Firma erzielt werden. Wir haben uns daher entschieden den neuen Namen TRANSRADIO am Markt einzuführen.

Unsere nationalen und internationalen Kunden haben diesen Namenswechsel akzeptiert, da wir sie überzeugen konnten, dass unsere technische Leistungsfähigkeit und der bekannte TELEFUNKEN Service unverändert erhalten bleiben. In diesem Sinne werden wir auch unter dem neuen Namen die TELEFUNKEN Tradition höchster technischer Innovativität und Kreativität fortsetzen.

Obwohl diese Markeneinführung mit Kosten verbunden war, konnten wir trotz Umsatzrückganges das Ergebnis vor Steuern gegenüber dem des Vorjahres erheblich steigern.

Das Jahr 2005 war wesentlich geprägt von der Installation der DRM Sender für DeutschlandRadio. DeutschlandRadio verfügt jetzt an den T-Systems Standorten Neumünster, Nordkirchen und Thurnau über leistungsfähige, hoch effiziente Halbleitersender mit Leistungen bis zu 800kW.

Vom Westdeutschen Rundfunk erhielten wir den Auftrag zur Installation von drei Mittelwellensendern am Standort Langenberg. Es zeigt sich so der erfreuliche Trend, dass immer mehr ARD Anstalten auf DRM als zukunftsweisendes, digitales Übertragungsverfahren für ihre Programme setzen.

Auch im UKW Bereich zeigt sich eine Erfolg versprechende Entwicklung, so schlossen wir sehr umfangreiche Rahmenverträge zur Lieferung und Installation von UKW Sendern aller Leistungsklassen in der Schweiz und in Österreich ab. International zeigt sich ein Trend zu höheren Ausgangsleistungen bei UKW Sendern, dem wir mit der Entwicklung eines Systems der aktiven Reserve Rechnung getragen haben und so in der Lage sind sehr zuverlässige Sender im Bereich über 10kW anzubieten.

Im kommenden Jahr werden wir mit der DRM Inbetriebsetzung der beiden 500kW Langwellensender für DeutschlandRadio beginnen. Die Erweiterung unserer UKW Senderpalette und die ständige Weiterentwicklung unserer DRM Technik werden große Herausforderungen für unsere Ingenieure darstellen.

Für den hohen Einsatz aller unserer Mitarbeiter, der allein diese nun schon über Jahre konstant positiven Ergebnisse ermöglicht, möchte ich mich an dieser Stelle herzlich bedanken und wünsche uns gemeinsam Erfolg auch für die kommenden Geschäftsjahre unter der neuen Weltmarke TRANSRADIO.



Jochen Huber

Vorstand
Berlin im Mai 2006

Gewinn- und Verlustrechnung



	31.12.2001 EUR	31.12.2002 EUR	31.12.2003 EUR	31.12.2004 EUR	31.12.2005 EUR
1. Umsatzerlöse	10.048.149,22	17.836.284,26	8.407.231,55	13.903.873,72	11.906.962,96
2. Bestandsveränderung	38.833,63	- 305.522,98	1.185.877,18	- 744.286,71	959.352,48
Gesamtleistung	10.086.982,85	17.530.761,28	9.593.108,73	13.159.587,01	12.866.315,44
3. Sonstige betriebliche Erträge	330.448,23	142.854,72	393.067,19	289.996,70	268.709,53
4. Materialaufwand	- 5.351.850,47	- 10.845.526,01	- 4.833.928,21	- 6.896.604,06	- 6.416.454,12
5. Personalaufwand	- 2.693.756,24	- 3.243.437,50	- 3.309.355,08	- 3.380.158,40	- 3.758.616,27
6. Abschreibungen auf Anlagevermögen	- 115.987,20	- 186.631,40	- 114.917,76	- 97.429,17	- 80.692,37
7. Sonstige betriebliche Aufwendungen	- 971.526,37	- 1.766.623,94	- 1.597.337,17	- 2.261.103,15	- 1.896.562,32
8. Sonstige Zinsen und ähnliche Erträge	102.913,61	115.968,03	45.315,93	51.549,54	118.502,78
9. Zinsen und ähnliche Aufwendungen	- 29.985,79	- 56.028,69	- 66.576,86	- 79.796,27	- 18.304,15
10. Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit	1.357.238,62	1.691.336,49	109.376,77	786.042,20	1.082.898,52
11. Steuern vom Einkommen und vom Ertrag	- 483.375,21	- 672.628,20	- 80.615,35	- 327.027,09	- 556.494,13
12. Sonstige Steuern	- 2.126,31	- 22.151,45	- 7.594,77	- 4.046,26	- 7.546,35
13. Jahresüberschuss/-fehlbetrag (-)	871.737,10	996.556,84	21.166,65	454.968,85	518.858,04
14. Gewinn-/Verlustvortrag aus dem Vorjahr	- 148.763,66	686.824,77	996.556,84	180.000,00	454.968,85
15. Einstellungen in die Gewinnrücklagen	- 36.148,67	- 686.824,77	- 996.556,84		
16. Entnahme aus den Gewinnrücklagen			158.833,35		
17. Dividendenausschüttung				- 180.000,00	- 225.000,00
18. Bilanzgewinn/Bilanzverlust (-)	686.824,77	996.556,84	180.000,00	454.968,85	748.826,89

Bilanz



	31.12.2001 EUR	31.12.2002 EUR	31.12.2003 EUR	31.12.2004 EUR	31.12.2005 EUR
AKTIVA					
A. Anlagevermögen					
I. Immaterielle Vermögensgegenstände	70.017,83	52.769,91	29.054,77	10.947,31	5.082,44
II. Sachanlagen	187.724,51	193.531,57	172.846,97	185.388,86	279.812,20
III. Finanzanlagen					1.499.430,59
	257.742,34	246.301,48	201.901,74	196.336,17	1.784.325,23
B. Umlaufvermögen					
I. Vorräte	2.996.416,50	3.247.714,70	5.021.313,82	3.630.002,17	5.242.693,43
II. Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände	687.748,07	1.421.190,44	867.803,80	2.082.451,68	2.982.664,78
III. Wertpapiere					5.490,00
IV. Kassenbestand und Guthaben bei Kreditinstituten	1.507.478,82	3.487.073,51	2.214.703,53	3.942.667,30	3.365.885,25
	5.191.643,39	8.155.978,65	8.103.821,15	9.655.121,15	11.596.733,46
C. Rechnungsabgrenzungsposten					
		53.726,15	40.657,42	6.174,46	7.169,87
Bilanzsumme	5.449.385,73	8.456.006,28	8.346.380,31	9.857.631,78	13.388.228,56
PASSIVA					
A. Eigenkapital					
I. Gezeichnetes Kapital	1.250.000,00	1.500.000,00	1.500.000,00	1.500.000,00	1.500.000,00
II. Kapitalrücklage		727.508,81	739.547,48	742.310,39	742.446,55
III. Gewinnrücklagen	36.148,67	722.973,44	1.560.696,93	1.560.696,93	1.560.696,93
IV. Bilanzgewinn/Bilanzverlust (-)	686.824,77	996.556,84	180.000,00	454.968,85	748.826,89
	1.972.973,44	3.947.039,09	3.980.244,41	4.257.976,17	4.551.970,37
B. Rückstellungen					
	680.000,00	1.885.314,00	705.612,96	863.105,96	1.274.218,96
C. Verbindlichkeiten					
	2.796.412,29	2.623.653,19	3.660.522,94	4.736.549,65	7.562.039,23
Bilanzsumme	5.449.385,73	8.456.006,28	8.346.380,31	9.857.631,78	13.388.228,56